

Vuk'uzenzele

Produced by: Government Communication & Information System (GCIS) English/Sepedi Moranang 2022 Kgatišo 1

New investments prepare ground for jobs, growth



Allison Cooper

South Africa has already reached 95% of the five-year R1.2 trillion investment target set by President Cyril Ramaphosa four

years ago to bolster economic growth and stimulate employment. President Ramaphosa confirmed this recently, at the 4th SA Investment Conference (SAIC), which reaffirmed SA as an attrac-

tive business, investment and tourism destination. The conference secured a further 80 investment pledges, valued at R332 billion. "With the pledges we have received today – and with cancellations and additions

we have heard about from investors in previous conferences – we have now taken the total level of investment pledged at the four investment conferences to R1.14 trillion," the President said. "This means we are now only R60 billion short of our target. I expect that by next year we will not just reach our target – we will exceed it," he added.

New investment commitments

The SAIC commitments are impressive, not only in value, but also in the diversity of projects they represent, the President said. Commitments were made by companies from South Africa, Belgium, Canada, China, Czech Republic, Finland, France, Germany, Ireland, Mauritius,

Norway, Pakistan, Sweden, Turkey, United Arab Emirates, United States and the United Kingdom. The African Development Bank pledged R42.5 billion over the next five years, to support public and private sector investments in the priority areas of agriculture, renewable energy, transport, youth employment, health and vaccines manufacturing, among others. "We know South Africa is bankable," said African Development Bank Group President Dr Akinwumi Adesina. South African Breweries pledged a further R920 million into its Prospection and Ibhayi breweries, ramping up its total commitment to R4.5 billion.

Cont. page 2



To read *Vuk'uzenzele* download the GOVAPP on:

Search for SA Government on Google playstore or appstore

CONTACT US

Website: www.gcis.gov.za
www.vukuzenzele.gov.za

Tshedimosetso House:
1035 cnr Frances Baard and Festival streets, Hatfield, Pretoria, 0083

Vuk'uzenzele

@VukuzenzeleNews

Email: vukuzenzele@gcis.gov.za
Tel: (+27) 12 473 0103



"BJALE KE NAKO YA GORE KA MOKA GA RENA RE ŠOME MMOGO RE HLOMPHE NELSON MANDELA, RE AGE AFRIKA BORWA YE MPSHA YA BOHLE."

MOPRESIDENTE CYRIL RAMAPHOSA

#SendMe

RE GO AGELA BOKAMOSO BJO BOKAONE
RE ITHUTA GO MADIBA



Kgorotsheko ya go Ikgetha e bontšha gore bosenyi ga bo hole ka selo

Allison Cooper

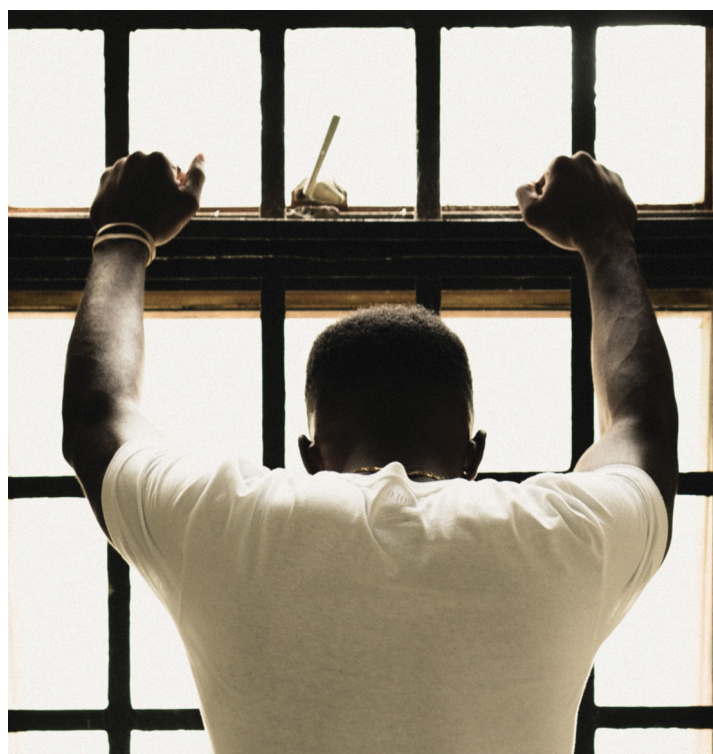
Malobanyana nakong ya Imbizo ya Mopresidente go la Mafikeng, badudi ba mmalwa ba tsebišitše di-hlobaelo tša bona mabapi le lebelo le twantšho ya bomenemene e sepe-lago ka lona. Ba mpo-ditše seo ke setšego ke se kwele mo ditšhabeng tše dingwe tše ntši go kgabaganya naga: gore basenyi ba ditiro tše bjalo ba a tsebja, kudu ka lebaka la gore ba kgantšha ditseno tša bona tša bohodu.

Eupša letsogo la molao ke le letelele. Bao ba utsweditšego mmušo ba ka bona tše nkego ba phomeletše. Eupša ditiro tša bona mafelelong di tla tšwela nyanyeng, ka ntle le go šetša gore ke bomang, le gore maemo a bona ke afe.

Ba tla tseba gore bosenyi ga bo hole ka selo.

Go sa le bjalo, se sengwe sa dibetša tša rena tša go šoma botse tša go lwantšha bomenemene le go gogwa ga mmušo ka nko ke Kgorotsheko ya go Ikgetha ya Lekala la Dinyakišišo la go Ikgetha (SIU), yeo e hlomilwego ka 2019.

E ahlola ditaba tšeo SIU e di begago gore di sekišwe ka kgorotsheko ka morago ga go fetša ka dinyakišišo. Kgorotsheko ya go Ikgetha e hlomilwe go akgošiša tshekišo. Tsela ye e kgontšhitše gore ditšhelete tša setšhaba le dithoto tša mmušo tšeo



di lahlegilego ka lebaka la ditiro tša bomenemene di bušwe ka lebelo, go efoga dititelego ka dikgorotshe-kong tša godimo, fao SIU e swanelago go letela nako ya yona gotee le bango-ngoregi ba bangwe.

SIU e ka kgopela ditaelo tša thibelo le go thibela gore dithoto di se timelele go thibela ditahlegelo tše dingwe mmušong. Se se bohlokwa ge go šetšwa gore basenyi bao ba belae-lwago gantši ba leka ka maatla go tloša, go khutiša goba go lahla ditseno tša bomenemene.

Ga go na pelaelo ya gore Kgorotsheko ya go Ikgetha e fetotše dilo. Go tloga mola ya hlomiwago, Kgorotsheko e dirile gore tšhelete ya go balelwa go R8.6 bilione e bušwe go tšwa go dikonteraka tše di sego molaong.

Gore twantšho ye nngwe le ye nngwe ya bome-nemene e atlege, ga se go lekane gore basenyi

ba sekišwe fela. Ditseno tša bona tša bosenyi di swanetše go bušwa. Tšhelete ye ke ya badudi gomme e swanetše go šomišwa go kgotsofatša dinyakwa tša bona.

Malobanyana Kgoro-tsheko ya go Ikgetha e laetše dikhaphani tše pedi tša go aga go buša dipelo tšeo di di amogetšego go tšwa go R40 milione ya konteraka ya go aga legora la mollwane wa Beit Bridge. Se se tla morago ga nyakišišo ya go dirwa ke SIU yeo e utulotšego manyofonyofo a mmalwa, go akaretšwa go lefelwa pele ga dikhamphani ka Kgoro ya Mešomo ya Setšhaba le Mananeokgo-parara.

Mo dibekeng tše mmalwa tša go feta fela, Kgorotsheko ya go Ikgetha e sekasekile le go beela thoko dikonteraka tše di sego molaong le tša manyofonyofo tše di bale-lwago ka godimo ga

R100 milione tša theko ya dithoto ya go amana le COVID-19.

Kgorotsheko ya go Ikgetha gape e atlegile ka go buša tšhelete ya go tšwa go bahlankedibagolophethiši ka dikgwebong tša go ba ka fase ga mmušo bao ba dirilego manyofonyofo kgwebong. Mohlala, ngwaga wa go feta mohlankediphethiši wa peleng wa Transnet o laetšwe go lefa R26 milione ye a e amogetšego bjalo ka mongdišere wa feme ya boraintšeneere ba go eletša ba ba tsenetšego konteraka le Transnet mola a be a le mošomi wa moyagoile.

SIU mo melatong ya go balega e ile go Kgoro-tsheko ya go Ikgetha go ditela tefelo ya dikho-lego tša phenšene, go sa letetšwe dipelo tša dinyakišišo tša yona, tša bašomi ba mmušo ba ba amegago ka gare ga manyofonyofo a ditšhelete goba tshenyo ya ditšhelete.

Melato ye e lego pele ga Kgorotsheko ya go Ikgetha e laetša gore mošomo wo montši o sa ntše o nyaka go dirwa go matlafatša pušo le bolaodi go kgabaganya makala ka moka a mmušo. Ba laetša diphošo tše kgolo ka lehlakoreng la bahlankedi ba tšhupamatlotlo le go palelwa go latela melao le melawana ya dithendara ya go laola theko ya dithoto le ditirelo.

Nkile ka bolela gore go fenya ntwaga ya bomene-mene go tla ba boima, le

gore go tla tšea nako go hlahlamolla digongwana tše kgolo tša tšhomišano tše di tseletšego.

Ke tšwetšepile go bolela gore re swanetše go lwantšha bomenemene bja lekala la poraebete ka mafolofolo a go lekana le a re a šomišago lekaleng la mmušo, gobane go mošomi wo mongwe le wo mongwe wa mmušo yoo a nyakang pipamolomo, go na le rakgwebo yoo a nyakang go mo lefa pipamolomo yeo.

Dikamano tše tša bome-nemene di fokoditše bokgoni bja mmušo bja go phethagatša thomo ya wona. Di bušeditše morago maiteko a mmušo a go aba tlhokomelo ya maphelo ya go ba le tlhompho, a go aba meetse a go hlweka, le a go kgonthiša kabelo ya go se kgaotše ya mohlagase go ditšhaba le dikgwebo.

Eupša, bjalo ka ge Kgorotsheko ya go Ikgetha e laeditše, ganyanega-nyane re fetša maemo.

Ga se fela gore basenyi ba a swarwa le go išwa kgorotsheko; gape ba swanela go lahlegelwa ke ditseno tša bona tša bosenyi.

Leeto e sa le letelele, gape go na le ditšhelete tše di ntši tša setšhaba tše di utswitšwego tšeo di sa ntšego di swanela go bušwa. Eupša SIU le Kgorotsheko ya go Ikgetha di thomile gabotse, gomme ke na le kholofelo ya dikatlego tše dingwe tše ntši mo dikgweding le mengwageng ye e tlogo.

President Cyril Ramaphosa has described his Presidential Imbizo in the North West province as a success after holding a fruitful session with community members.

The imbizo was held recently in Mmabatho Stadium in the Ngaka Modiri Molema District Municipality where scores of residents had gathered.

President Ramaphosa interacted with people and listened to their experiences of daily life in the province, service delivery challenges as well as their initiatives and solutions to improve socio-economic conditions.

The President was flanked by a number of his Cabinet Ministers, including Minister of Transport Fikile Mbalula, Cooperative Governance and Traditional Affairs Minister Nkosazana Dlamini Zuma, Employment and Labour Minister Thulas Nxesi, Minister in the Presidency Mondli Gungubele, Minister of

President concludes North West Imbizo on a high note



Tourism Lindiwe Sisulu, Social Development Minister Lindiwe Zulu and Mineral Resources and Energy Gwede Mantashe, among others.

The President told the community members that he had heard their cries and that government will

be focusing more on service delivery.

"We had a very fruitful session with the community ... the residents were able to raise their concerns and complaints but they also put suggestions forward, and what we need to do better, so I

found it very enriching.

"We are going to be focusing more and more on service delivery. Many of the issues that were raised were of a service delivery nature, there was so much enthusiasm that nearly all of them wanted to speak," the President said.

President Ramaphosa said it had been great to hear people speaking openly and freely as this is what enriches democracy.

The Imbizo also provided an opportunity to inspire new thinking, different ideas, and suggestions on how to fix the challenges that exist.

"I am grateful that the Ministers were present and were able to respond to many of the issues that have been raised."

He said the District

Development Model was moving into top gear. "We are going to be utilising it more and more so that as the government we stop working in silos, we must work together in an integrated way.

"I am very pleased that most of the replies that were given here are a clear demonstration that we are now becoming more and more integrated and we are going to address the challenges that our people have faced."

The President told the community members that government will focus more on service delivery and the Ministers would return to the area with a number of programmes focusing on what needs to be done. – **SAnews.gov.za**

Ka moka tšeo o swanelago go di tseba ka bolwetši bja go hwa dikotwane

Batho ba bantši bao ba nago le bolwetši ba go hwa dikotwane ba phela bophelo bja bona gabotse fela ge ba e nwa dihlare tša bona le ge ba ihlokometše.

Go ya ka Ngaka Nhla-kanipho Gumede, Molaodi wa Kalafo wa Ditirelo tša Kalafo Sepetleleng sa Selete sa Harry Gwala go la Pietermaritzburg, bolwetši bja go hwa dikotwane ga se tšharakano ya monagano, twatši goba bolwetši, gape ga bo fetele.

O hlalosa gore bolwetši bja go hwa dikotwane ke bolwetši bja go bonagala ka ditlhaselo tša go bušetša ka bjako tša khuduego ya dikwi, tahlegelo ya boikutlo goba dithunthwane, bo amantšhwa le tiro ya mohlagase ya go se tlwaelege ka gare ga bjoko.

"Bjoko bo bopilwe ka dibilione tša disele tša mogalatšhika (dinyurone) tše di šomišago mohla-

gase le khemikhale go boledišana. Ge go na le tokollo ya mohlagase ya go fetišiša ya ka bjako yeo e tsenago gare mošomo wa tlwaelo wa disele tša mogalatšhika, go hwa dikotwane go ka direga.

"Go hwa dikotwane gatee ga go šupe gore o na le bolwetši bja go hwa dikotwane. Phekolo ka ngaka e a nyakega go tišetša taba ye," o bolela bjalo.

Go ya ka Epilepsy South Afrika, 80% ya batho ba go ba le bolwetši bja go hwa dikotwane ba tla kgona go laola go hwa dikotwane ga bona ka dihlare.

Dilo tša go hlola le go hwa dikotwane

Selo sa go hlola bolwetši bja go hwa dikotwane mo bathong ba tshela go tšwa go ba 10 ga se tsebje.

Ka go 40% ye nngwe, bo ka hlolwa ke kgobalo ya hlogo, kgobalo nakong ya pelego, tšhomišompe ya bjala le diokobatši, go

gola goba khuduego ya tšweletšo goba ya go se lekanele ya maatla mme-leng goba payokhemikhale.

Ngaka Gumede o re maswao le dika tša bolwetši bja go hwa dikotwane di a fapana, gomme di ka swara batho ka ditsela tša go fapana, ona a akaretša go hwa dikotwane gannyane (bolwetši bja go hwa dikotwane bja go se be bogale gakaalo), motho wa gona o bonala a tšhabetšwe ke monagano ebile a ntšhitše mahlo; bja go hwa dikotwane kudu (bolwetši bja go hwa dikotwane bjo bogolo) bjona ka tlwaelo motho wa gona bo mo thoma ka go gwagwalala ga mmele, pele motho a wela fase gomme a ba le mesepelo ya go tšutlatšutla; gomme go na gape le bja go hwa dikotwane tša seripa tše di menaganego, tšeo di amago karolo ya bjoko.

Bolwetši bja go hwa dikotwane bja go se be

bogale gakaalo bo tšea fela metsotswana ye mmalwa, gomme motho a ka no se lemoge gore o bile le bjona.

Nakong ya ge motho a swerwe ke bolwetši bja go hwa dikotwane bjo bogolo, motho wa gona a ka no ba le mmala wo motalalerata go dikologa molomo wa gagwe, woo o timelelago ge a thoma go hema bjalo ka tlwaelo. Bolwetši bja go hwa dikotwane bjo bogolo gantši bo tšea metsotso ye mmalwa.

"Šireletša motho yo a nago le bolwetši bjo gore a se ke a gobala ka go tloša dilo tseleng le go seametša hlogo ya gagwe. O se sware mmele wa gagwe ge o tšutlatšutla goba gona go mo lokela ka molomong wa gagwe. Thuša motho wa gona go hema ka go mo robotša ka lehlakore ge a emiša go hwa dikotwane.

Dula le motho wa gona go fihlela a hlapogelwa ka botlalo."

Nakong ya go hwa

dikotwane tša seripa tše di menaganego, motho wa gona a ka bonala bjalo ka motho yo a šarakanego, yo a gakanegilego goba yo a tagilwego. Gape a ka ba le mesepelo ya go ipoeletša, go swana le go tumula diparo tša bona. "Tloša dilo tše kotsi gomme o mo tloše kgauswi le kotsi. Bolela le yena ka bolela gape o mo homotše," go bolela Ngaka Gumede. **1**

* Tshedimošo ye le e tlišetšwa ke Kgora ya Maphelo ya Mmušo wa Profense ya KwaZulu-Natal.

Go hwetša tshedimošo mabapi le bolwetši bja go hwa dikotwane, etela weposaete ya Epilepsy SA mo go <https://epilepsy.org.za>, goba etela lefelo la kgauswi le wena la tlhokomelo ya maphelo go hwetša thušo.